



COMITÉ EXÉCUTIF EXECUTIVE COMMITTEE

Procès-verbal d'une séance **ordinaire** du comité **EXÉCUTIF** de la Commission scolaire Riverside tenue au centre administratif situé au 7525, chemin de Chambly, Saint-Hubert, Québec le 3 décembre 2024.

Minutes of the proceedings of a **regular** meeting of the **EXECUTIVE** of Riverside School Board held at the Administration Centre located at 7525, chemin de Chambly, St. Hubert, Québec on December 3, 2024.

Le président informe tous et toutes que la séance est enregistrée et diffusée en direct sur YouTube.

The Chair informs everyone that the meeting is being recorded and broadcast on YouTube live.

Le secrétaire général confirme qu'il y a quorum et le président déclare la séance ouverte à 19 h 02.

The Secretary General establishes that quorum is met and the Chair calls the meeting to order at 7:02 p.m.

COMMISSAIRES PRÉSENTS EN PERSONNE / COMMISSIONERS PRESENT IN PERSON:

C. Craig

COMMISSAIRES PRÉSENTS PAR VISIOCONFÉRENCE / COMMISSIONERS PRESENT BY VIDEOCONFERENCE :

D. Fournier
J. Charbonneau
L. Llewelyn Cuffling
C. Courtney
C. Ronning - Commissaire-parent / Parent Commissioner

Ayant prévu leur absence : / Regrets :

Aucun. / None.

Absence : / Absence:

Aucune. / None.

DIRECTEURS / DIRECTRICES PRÉSENTS EN PERSONNE / DIRECTORS PRESENT IN PERSON:

Chantale Scroggins, directrice generale / Director General
Colleen Lauzier, directrice generale adjointe / Assistant Director General
John McLaren, secretaire general / Secretary General

DIRECTEURS / DIRECTRICES PRÉSENTS PAR VISIOCONFÉRENCE / DIRECTORS PRESENT BY VIDEOCONFERENCE:

Aucun. / None.

Ayant prévu leur absence : / Regrets :

Aucun. / None.

Absence : / Absence:

Aucune. / None.

Présence notée

Des membres du public sont présents.

Presence noted

Members of the public are present.

ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

IL EST PROPOSÉ par la commissaire Courtney, appuyée par la commissaire Ronning, que l'ordre du jour soit adopté et qu'une copie soit attachée au procès-verbal.

ADOPTION OF THE AGENDA

IT IS MOVED by Commissioner Courtney, seconded by Commissioner Ronning, that the agenda be adopted, and a copy be attached to these minutes.

ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ

UNANIMOUS

DÉCLARATION DU CONSEIL DES COMMISSAIRES

Nous aimerions commencer par reconnaître que nous nous réunissons aujourd'hui sur le territoire traditionnel non cédé de la nation Mohawk.

STATEMENT OF THE COUNCIL OF COMMISSIONERS

We would like to begin by acknowledging that the land on which we gather is the traditional unceded territory of the Mohawk people.

QUESTIONS DU PUBLIC (19 h 02)

Aucune.

QUESTIONS FROM THE PUBLIC (7:02 p.m.)

None.

APPROBATION DU PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE ORDINAIRE DU COMITÉ EXÉCUTIF DU 3 SEPTEMBRE 2024

IL EST PROPOSÉ par la commissaire Llewelyn Cuffling, appuyée par la commissaire Ronning, que le procès-verbal de la séance ordinaire du comité exécutif tenue le 3 septembre 2024 soit adopté.

ADOPTION OF THE MINUTES OF THE REGULAR EXECUTIVE COMMITTEE MEETING HELD ON SEPTEMBER 3, 2024

IT IS MOVED by Commissioner Llewelyn Cuffling, seconded by Commissioner Ronning, that the Minutes of the regular Executive Committee meeting held on September 3, 2024 be adopted.

ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ

UNANIMOUS

**SUIVI DE PROCÈS-VERBAL DE LA
SÉANCE ORDINAIRE DU COMITÉ
EXÉCUTIF DU 3 SEPTEMBRE 2024**

**BUSINESS ARISING FROM THE MINUTES OF
THE REGULAR EXECUTIVE MEETING HELD
ON SEPTEMBER 3, 2024**

Aucun.

None.

Résolution EX330-20241203

**ÉLECTION D'UN VICE-PRÉSIDENT / D'UNE
VICE-PRÉSIDENTE DU COMITÉ EXECUTIF**

Resolution EX330-20241203

**ELECTION OF THE VICE-CHAIR OF THE
EXECUTIVE COMMITTEE**

IL EST PROPOSÉ par le commissaire Fournier, appuyé par la commissaire Ronning, de procéder à l'ouverture des nominations afin d'élire le vice-président ou la vice-présidente du comité exécutif de la Commission scolaire Riverside.

IT IS MOVED by Commissioner Fournier, seconded by Commissioner Ronning, that nominations be opened to elect the Vice-Chair of the Executive Committee for Riverside School Board.

ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ

UNANIMOUS

Proposé par / Moved by	Candidat / Nominee	Appuyé par / Seconded by	Accepte / Accepts	Nb votes reçus / Votes received
Commissioner Fournier	Commissioner Llewelyn Cuffling	Commissioner Ronning	Yes	Acclaimed

Le commissaire Fournier, propose la fermeture des nominations et la commissaire Ronning, appuie la proposition.

IT IS MOVED by Commissioner Fournier, seconded by Commissioner Ronning, that nominations cease.

ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ

UNANIMOUS

DÉCLARATION D'ÉLECTION

DECLARATION OF ELECTION

La commissaire Llewelyn Cuffling est déclarée élue au poste de vice-présidente du comité exécutif de la Commission scolaire Riverside, à compter de cette date.

Commissioner Llewelyn Cuffling is hereby declared elected as Vice-Chair of the Executive Committee of Riverside School Board, effective immediately.

QUESTIONS DIVERSES

OTHER BUSINESS

Aucune.

None.

QUESTIONS DU PUBLIC

QUESTIONS FROM THE PUBLIC

Aucune.

None.

AJOURNEMENT DE LA SÉANCE

ADJOURNMENT OF MEETING

Il EST PROPOSÉ par le commissaire Fournier, appuyé par la commissaire Ronning,

IT IS MOVED by Commissioner Fournier, seconded by Commissioner Ronning, to adjourn

que la séance soit ajournée au 4 février 2025. the meeting to February 4, 2025.

ADOPTÉ À L'UNANIMITÉ

UNANIMOUS

Fin de la séance :

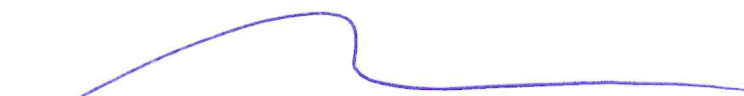
Closing:

La séance prend fin à 19 h 05.

The meeting ends at 7:05 p.m.



Chris Craig, président / Chair



John McLaren, Secrétaire général / Secretary General

Members of the **EXECUTIVE** of Riverside School Board are hereby convened
to a **regular** meeting on **Tuesday, December 3, 2024 at 7:00 p.m.** at
7525, chemin de Chambly, Saint-Hubert, Québec

DRAFT AGENDA – REGULAR MEETING

1. Call to Order and Quorum
2. Adoption of the Agenda
3. Declaration of the Council of Commissioners
4. Questions from the public – 15 minutes
5. Approval of Minutes
 - 5.1 Adoption of the Minutes of the Regular Meeting of September 3, 2024
 - 5.2 Business arising from the Minutes of the Regular Meeting of September 3, 2024
6. New Business
 - 6.1. Election of the Vice Chair of the Executive Committee
7. Other Business
8. Questions from the public – 15 minutes
9. Closing
10. Date of Next Meeting: February 4, 2025

Given at St. Hubert, Québec, on November 29, 2024



Chantale Scroggins, Director General

Les membres de l'**EXÉCUTIF** de la Commission scolaire Riverside sont convoqués à une séance **ordinaire** le **mardi 3 décembre 2024 à 19h00** au 7525 chemin de Chambly, Saint-Hubert (Québec)

PROJET D'ORDRE DU JOUR – SÉANCE ORDINAIRE

1. Ouverture de la séance
2. Adoption de l'ordre du jour
3. Déclaration du Conseil des commissaires
4. Parole au public – 15 minutes
5. Approbation du procès verbal
 - 5.1 Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du 3 septembre 2024
 - 5.2 Suivi de la séance ordinaire du 3 septembre 2024
6. Affaires nouvelles
 - 6.1. Élection du vice-président / de la vice-présidente
7. Questions diverses
8. Parole au public – 15 minutes
9. Levée de la séance
10. Date de la prochaine réunion : Le mardi 4 février 2025

Donné à Saint-Hubert (Québec) le 29 novembre 2024



Chantale Scroggins, directrice générale